

STATE REPRESENTATIVE

MINNIE GONZALEZ

SERVING THE 3RD DISTRICT IN HARTFORD

DEAR NEIGHBOR:

It has been my pleasure to be your voice in Hartford during the 2014 session of the General Assembly. Here at the legislature we are responsible for writing laws and determining policies that govern the State of Connecticut. As a taxpayer and consumer, I understand the need for efficient government. As a legislator, I know our duty is to protect children, assist our elderly in health care and housing, provide for public safety and create a climate positive to business and workers alike. I did vote for the budget because it contained increased funding for Hartford.

As your State Representative, I will work hard to make the changes we need to make life better for all of us in Hartford. This newsletter will bring you up to date on what we did regarding some of these issues. Thank you once again for the opportunity to serve as your State Representative. I hope to continue my efforts on your behalf in the future.

ESTIMADOS AMIGOS/AMIGAS:

Para mi es un placer haber sido tu voz en Hartford durante esta sesión Legislativa en la Asamblea General del 2014. En la Legislatura somos responsables de escribir proyectos de leyes que determinan la política y gobierno del estado de Connecticut. Como consumidora y pagadora de impuestos que soy, al igual que ustedes, yo entiendo las necesidades de un gobierno eficaz. Como legisladora, yo veo la necesidad y la obligación de proteger a nuestros niños, de ayudar a nuestros envejecientes en asuntos de vivienda y cuidados médicos, de proveer para la seguridad publica y también la necesidad de crear un ambiente positivo para los negocios y los trabajadores por igual. Vote por el presupuesto por que contiene muchos fondos financieros para Hartford.

Como tu representante estatal, seguire trabajando arduamente para hacer los cambios necesarios para una vida mejor en Hartford y en nuestras comunidades. Este boletín informativo te pondrá al corriente de algunos proyectos de ley. Nuevamente, muchas gracias por haberme dado la oportunidad de servirles como tu Representante Estatal. Espero continuar con mis esfuerzos para ti y nuestra comunidad.

Sincerely/Sinceramente:



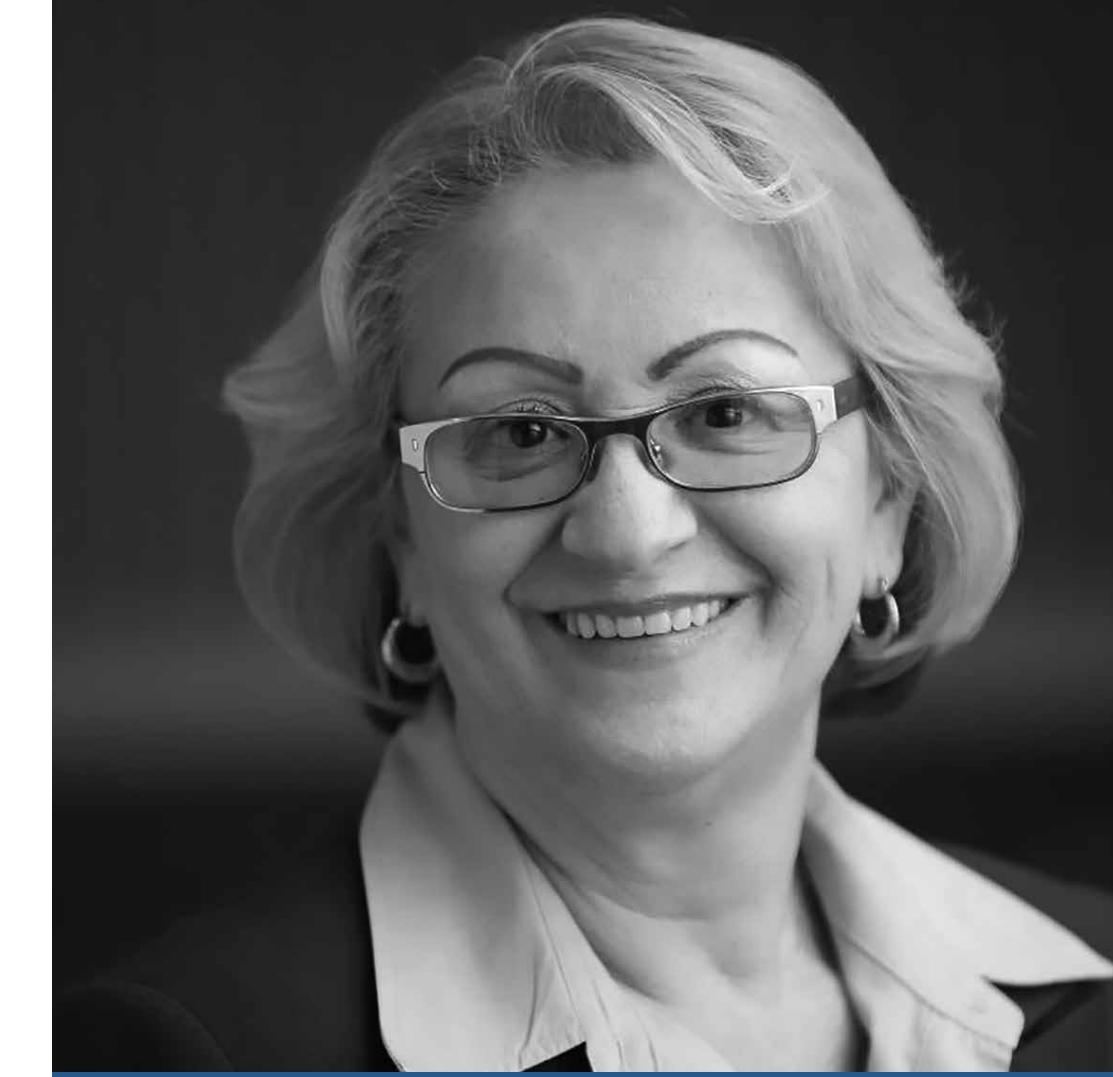
STATE REPRESENTATIVE
MINNIE GONZALEZ
PROUDLY SERVING THE 3RD DISTRICT IN HARTFORD

MINNIE.GONZALEZ@CGA.CT.GOV

LEGISLATIVE OFFICE BUILDING, ROOM 4031 | HARTFORD, CT 06106-1591 | CAPITOL: 860-240-8500

PRSR STD
U.S. POSTAGE
PAID
HARTFORD, CT
Permit No. 3937

CAPITAL UPDATE 2014



STATE REPRESENTATIVE
MINNIE
GONZALEZ
SERVING THE 3RD DISTRICT IN HARTFORD

CON ORGULLO SIRVIENDO LA COMUNIDAD DEL 3ER DISTRITO DE HARTFORD



LEGISLATIVE OFFICE BUILDING
ROOM 4031
HARTFORD, CT 06106-1591
CAPITOL: 860-240-8500

**STATE REPRESENTATIVE
MINNIE GONZALEZ
PROUDLY SERVING 3RD IN HARTFORD**



Rep. Minnie Gonzalez in the House Chamber



Rep. Gonzalez trabajando en la comunidad

**CITY OF HARTFORD
FISCAL YEAR 2014-2015 AID
FONDOS ESTATALES PARA AYUDAR A LA CIUDAD
DE HARTFORD**

Education Cost Sharing	\$200,830,551
Non Public School Transportation	\$92,126
PILOT: State Owned Property	\$14,800,528
PILOT: Colleges & Hospitals	\$25,441,415
Pequot/Mohegan Revenue Sharing	\$6,685,522
School Transportation	\$1,843,650
Local Capital Improvement Program	\$1,895,234
Town Aid Roads	\$1,205,202
Adult Education	\$1,852,824
Bonded MRSA Payments	\$1,334,719
Total State Funds to Hartford	\$255,981,771



Rep. Gonzalez trabajando en la comunidad

**HELPING OLDER
WORKERS RE-ENTER THE WORKFORCE**

To make it easier for older workers to re-enter the workforce, the Department of Labor and the Superintendent of the Connecticut Technical High School system will report information regarding traditional and adult students to the Education, Higher Education and Labor Committees annually. They will report collected data on all students, including completion rates and what courses were taken, and wage rates for the students before and after they graduated from these programs.

RENTER'S REBATE PROGRAM

This measure will re-open the Renters Rebate Program to eligible seniors and individuals with permanent disabilities to receive partial reimbursements related to rental payments.

VETERANS SECURITY DEPOSIT GUARANTEES

The Veterans' Housing Program allows the Commissioner of Housing to prioritize our state's veterans' in consideration of persons applying to receive a security deposit guarantee on behalf of the state. An enrollee in the program may receive a security deposit equal to two months' rent.

**STRENGTHENING THE SYSTEM REGULATING
GUARDIANS AD LITEM AND ATTORNEYS FOR CHILDREN**

This year the legislature heard from many concerned families about problems with the guardian ad litem system. A guardian ad litem (GAL) is a person appointed to represent a minor child in court or other legal proceedings. Families expressed concern with Connecticut's GAL system including high fees, lack of oversight, lack of transparency, and lack of a process for requesting removal of a GAL. In response, we made several changes related to GALs and counsels for minor children.

MINIMUM WAGE INCREASED

Raising the minimum wage to \$10.10 by 2017 will help thousands of struggling working families in our state, add hundreds of millions of dollars to our economy, and is the right thing to do. Connecticut led a national discussion just two years ago about getting to a \$10 minimum wage, and we are proud to lead the way again, setting the stage for Congress to hopefully follow suit.

AUMENTOS AL SALARIO MÍNIMO

Aumentar el salario mínimo a \$ 10.10 para el 2017 ayudará a miles de familias trabajadoras en nuestro estado y a la misma vez traerá cientos de millones de dólares a nuestra economía ayudando también a nuestro estado.

PROGRAMAS DE REEMBOLSO PARA LA RENTA

Este es un programa de reembolso de renta relacionado con pagos de renta para personas mayores de edad ó personas con incapacidad permanente si cualifican. También garantiza a nuestros veteranos una ayuda de un depósito de renta de dos meses y permite que el comisionado de vivienda le de prioridade a los veteranos que apliquen si estos cualifican.

**AYUDANDO A TRABAJADORES DE MAYOR EDAD
PARA QUE REGRESEN A LAS FUERZAS LABORALES**

Para hacerlo más fácil para que las personas mayores de edad vuelvan a trabajar, respalde un proyecto de ley que permite que el Departamento de Trabajo y el Superintendente de las escuelas técnicas de Connecticut reporten una vez al año datos, porcentajes y salarios antes y después de graduación de estos programas de estudiantes tradicionales y mayores de edad.

**CAMBIOS EN EL SISTEMA DE GUARDIAN AD LITEM
Y ABOGADOS QUE REPRESENTAN A LOS NIÑOS**

Este año la legislatura escuchó a muchas familias preocupadas por el sistema de la corte familiar y los abusos relacionados con Guardian Ad Litem y los abogados para los menores. Un Guardian Ad Litem es una persona designada por la corte para asegurarse que las decisiones en cuanto a menores sean para el mejor bienestar de ellos. Un abogado para menores es con el propósito de asegurarse de que los deseos de los menores se cumpla, siempre y cuando sean para el mejor bienestar de ellos. Las quejas fueron abuso de poder por parte de jueces, falta de transparencia, falta de supervisión, falta de un proceso para la eliminación de estos abogados nombrados por la corte y los excesivos costos que muchas veces llevan a estos padres a perder sus casas. Logre pasar un proyecto de ley en donde se han hecho muchos cambios que favorecen a estos padres y evita los abusos de parte del sistema de la corte familiar.

**REPRESENTANTE ESTATAL
MINNIE GONZALEZ
ORGULLOSA DE REPRESENTAR EL 3ER DISTRITO
DE HARTFORD**